

2013年9月



## 粮食和农业 植物遗传资源国际条约



### 管理机构第五届会议

2013年9月24—28日，阿曼马斯喀特

### 第 04/2013 号决议

### 与粮食和农业遗传资源委员会合作

#### 管理机构，

回顾有关与粮食和农业遗传资源委员会合作的第 7/2009 号决议；

欢迎粮农组织理事会第一四三届会议通过的《第二份粮食和农业植物遗传资源全球行动计划》（《第二份全球行动计划》）；

注意到《第二份全球行动计划》明确指出，发展中国家和经济转型国家有效履行《第二份全球行动计划》下各项承诺的程度，主要取决于《国际条约》及其供资战略的有效实施程度；

1. 注意到《第二份全球行动计划》明确指出，通过监测《国际条约》的供资战略，管理机构将能够监测可用于实施《第二份全球行动计划》的资金来源；
2. 欢迎遗传委请管理机构在《供资战略》实施进展报告中评估相关成就、存在的不足以及实施《第二份全球行动计划》所需的财政及其他资源，并指出管理机构将向遗传委第十六届例会通报取得的进展；
3. 欢迎遗传委请管理机构为粮食和农业植物遗传资源农场管理方面的工作提供支持，同时请遗传委考虑管理机构在该领域开展的工作，并进一步要求全球网络的筹建工作应与管理机构秘书处进行协调；
4. 欢迎遗传委请管理机构在其持续管理粮食和农业植物遗传资源的过程中继续与遗传委密切合作，以互补方式针对粮食和农业遗传资源的明显特征采取应对

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，  
本文件印数有限。谨请各位代表、观察员携带文件与会，  
勿再索取副本。

措施，尤其考虑到国家和国际两级制定的获取和利益分享措施，并**请**其秘书与遗传委秘书合作，在国家一级为提高对粮食和农业各分支领域遗传资源获取和利益分享的认识，进行有针对性的能力建设和提供技术援助而开展活动；

5. **请**管理机构秘书和主席，并在必要时请主席团在闭会期间与相应的人员保持联络，以便在实施两个机构工作计划的过程中，包括在获取和利益分享方面加强协同增效；

6. **欢迎**遗传委第十四届例会通过的《粮食和农业植物遗传资源基因库标准》；

7. **请**其秘书继续向遗传委提供相关信息，介绍管理机构正在开展的对遗传委工作起到辅助作用的工作的重要性，并**请**遗传委加强协同增效并避免重复劳动；

8. **请**其秘书继续加强与遗传委秘书的合作，以便在分别为这两个机构制定和实施工作计划的过程中促进协调一致，同时加强与粮农组织的技术服务部门以及各权力下放办事处的合作，尤其是在区域一级，为粮食和农业植物遗传资源方面的能力建设活动提供支持；

9. 再次**鼓励**遗传委与管理机构进行密切合作，同意继续审议根据遗传委和管理机构各自职责确定它们之间各项任务 and 活动的职能分工这一事项；

10. **要求**秘书与遗传委秘书合作，进一步提供必要信息，尤其是关于财务和行政影响的信息，以便就移交任务或活动做出决定；

11. **要求**尽早传阅相关文件，以提供必要的补充信息，推动决策进程，并要求主席团与遗传委主席团协商，继续探讨遗传委与管理机构密切合作的备选方案。